

## Tolke- og Oversættergruppen Aps

Amaliegade 14A, 2,  
1256 København K  
CVR-nr. 43 29 71 47

### Årsrapport for 2023

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 6. juni 2024.

---

Martin Uldall Schultz  
Dirigent

## Indholdsfortegnelse

---

	<u>Side</u>
<b>Påtegninger</b>	
Ledelsespåtegning	1
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab	2
<b>Ledelsesberetning</b>	
Selskabsoplysninger	3
Ledelsesberetning	4
<b>Årsregnskab 1. januar - 31. december 2023</b>	
Resultatopgørelse	5
Balance	6
Egenkapitalopgørelse	8
Noter	9
Anvendt regnskabspraksis	11

## Ledelsespåtegning

---

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for 2023 for Tolke- og Oversættergruppen Aps.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2023 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023.

Direktionen anser betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet for 2023 for opfyldt.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København K, den 6. juni 2024

### Direktion

Martin Uldall Schultz  
Direktør

## Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab

---

### Til kapitalejerne i Tolke- og Oversættergruppen Aps

Vi har opstillet årsregnskabet for Tolke- og Oversættergruppen Aps for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisors etiske adfærd (IESBA Code), herunder principper om integritet, objektivitet, professionel kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Brøndby, den 6. juni 2024

### **ALBJERG**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
CVR-nr. 35 38 28 79

Michel Laursen  
statsautoriseret revisor  
mne34138

## Selskabsoplysninger

---

### Selskabet

Tolke- og Oversættergruppen Aps  
Amaliegade 14A, 2,  
1256 København K

CVR-nr.: 43 29 71 47

Stiftet: 31. maj 2022

Regnskabsår: 1. januar 2023 - 31. december 2023

### Direktion

Martin Uldall Schultz, Direktør

### Revisor

ALBJERG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Ringager 4C, 2. th.

2605 Brøndby

## Ledelsesberetning

---

### Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets aktivitet er formidletolkning og oversættelse til offentlige instanser (myndigheder) samt private virksomheder samt anden hermed beslægtet virksomhed.

### Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets bruttofortjeneste udgør 1.270.484 kr. mod 766.133 kr. sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør -599.496 kr. mod -939.115 kr. sidste år. Ledelsen anser årets resultat for tilfredsstillende.

Regnskabsåret har været præget af at igangsatte salgstiltag ikke har givet den ønskede udvikling i aktiviteten, herunder har selskabet været presset på indtjening og likviditet, hvorfor der er væsentlig usikkerhed omkring selskabets evne til at fortsætte driften.

Selskabet har tilpasset sine omkostninger til den fremtidige indtjening og ejerne har stillet likviditet til rådighed for selskabet. Selskabets ledelse forventer derfor at rentabilitet, likviditet og overskudsgrad i virksomheden fremadrettet forbedres markant. Det er ledelsens forventning, at selskabet kan gennemføre de planlagte aktiviteter i 2024 og aflægger årsrapporten med fortsat drift for øje.

### Kapitalberedskab

Ledelsen er bekendt med at mere end 50 % af selskabskapitalen er tabt og forventer at reetablere denne igennem egen indtjening.

## Resultatopgørelse

---

<u>Note</u>	1/1 - 31/12 2023 kr.	31/5 - 31/12 2022 kr.
<b>Bruttofortjeneste</b>	<b>1.270.484</b>	<b>766.133</b>
1 Personaleomkostninger	-1.851.463	-1.698.503
<b>Driftsresultat</b>	<b>-580.979</b>	<b>-932.370</b>
Andre finansielle indtægter	30	0
2 Øvrige finansielle omkostninger	-18.547	-6.745
<b>Resultat før skat</b>	<b>-599.496</b>	<b>-939.115</b>
Skat af årets resultat	0	0
<b>Årets resultat</b>	<b>-599.496</b>	<b>-939.115</b>
<b>Forslag til resultatdisponering:</b>		
Disponeret fra overført resultat	-599.496	-939.115
<b>Disponeret i alt</b>	<b>-599.496</b>	<b>-939.115</b>

## Balance 31. december

---

<b>Aktiver</b>		2023	2022
<u>Note</u>		<u>kr.</u>	<u>kr.</u>
<b>Anlægsaktiver</b>			
3	Deposita	12.563	0
	Finansielle anlægsaktiver i alt	12.563	0
	<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b>12.563</b>	<b>0</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>			
	Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	393.630	289.395
	Andre tilgodehavender	4.527	147.714
	Tilgodehavender i alt	398.157	437.109
	Likvide beholdninger	82.818	38.641
	<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b>480.975</b>	<b>475.750</b>
	<b>Aktiver i alt</b>	<b>493.538</b>	<b>475.750</b>



## Balance 31. december

---

<b>Passiver</b>		2023	2022
<u>Note</u>		<u>kr.</u>	<u>kr.</u>
<b>Egenkapital</b>			
4	Virksomhedskapital	100.000	100.000
5	Overført resultat	-1.538.611	-939.115
	<b>Egenkapital i alt</b>	<b>-1.438.611</b>	<b>-839.115</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>			
	Leverandører af varer og tjenesteydelser	330.106	342.582
	Gæld til kapitalinteressere	738.705	738.705
	Anden gæld	863.338	233.578
	Kortfristede gældsforpligtelser i alt	1.932.149	1.314.865
	<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b>1.932.149</b>	<b>1.314.865</b>
	<b>Passiver i alt</b>	<b>493.538</b>	<b>475.750</b>
6	Eventualposter		

## Egenkapitaloppørelse

---

	<b>Virksomheds- kapital kr.</b>	<b>Overført re- sultat kr.</b>	<b>I alt kr.</b>
Egenkapital 1. januar 2023	100.000	-939.115	-839.115
Årets overførte overskud eller underskud	0	-599.496	-599.496
	<b>100.000</b>	<b>-1.538.611</b>	<b>-1.438.611</b>

## Noter

---

	1/1 - 31/12 2023 kr.	31/5 - 31/12 2022 kr.
<b>1. Personaleomkostninger</b>		
Lønninger og gager	1.740.558	1.621.296
Pensioner	101.432	68.475
Andre omkostninger til social sikring	9.473	8.732
	<u>1.851.463</u>	<u>1.698.503</u>
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere	<u>3</u>	<u>5</u>
<b>2. Øvrige finansielle omkostninger</b>		
Andre finansielle omkostninger	<u>18.547</u>	<u>6.745</u>
	<u>18.547</u>	<u>6.745</u>
<b>3. Deposita</b>		
Kostpris 1. januar 2023	0	0
Tilgang i årets løb	<u>12.563</u>	<u>0</u>
<b>Kostpris 31. december 2023</b>	<u>12.563</u>	<u>0</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2023</b>	<u>12.563</u>	<u>0</u>
<b>4. Virksomhedskapital</b>		
Virksomhedskapital 1. januar 2023	<u>100.000</u>	<u>100.000</u>
	<u>100.000</u>	<u>100.000</u>
<b>5. Overført resultat</b>		
Overført resultat 1. januar 2023	-939.115	0
Årets overførte overskud eller underskud	<u>-599.496</u>	<u>-939.115</u>
	<u>-1.538.611</u>	<u>-939.115</u>

### 6. Eventualposter

#### Eventualforpligtelser

Leasingforpligtelser:

Selskabet har indgået lejekontrakter med en gennemsnitlig årlig leje på 471 t.kr. Lejekontrakterne har en restløbetid på 6 måneder og en samlet forpligtelse på 235 t.kr.

## Anvendt regnskabspraksis

---

Årsrapporten for Tolke- og Oversættergruppen Aps er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed. Herudover har virksomheden valgt at følge enkelte regler for klasse C-virksomheder.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning samt eksterne omkostninger.

Selskabet har som fortolkningsbidrag for indregning af nettoomsætning valgt IAS 18.

Nettoomsætning omfatter værdien af årets leverede ydelser, inklusive udlæg for kunder med fradrag af merværdiafgift og prisnedslag, der er direkte forbundet med salget.

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, når salget er gennemført. Dette anses generelt for at være tilfældet, når:

- Tjenesteydelsen er leveret inden regnskabsårets udløb
- Der foreligger en forpligtende salgsaftale
- Salgsprisen er fastlagt
- Indbetalingen er modtaget eller med rimelig sikkerhed kan forventes modtaget

Det sikres hermed, at indregningen først sker, når de samlede indtægter og omkostninger samt færdiggørelsesgraden på balancedagen kan opgøres pålideligt, og det er sandsynligt, at de økonomiske fordele, herunder betalinger, vil tilgå selskabet.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere.

### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, finansielle omkostninger ved finansiell leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og kurstab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv.

### Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

### Balancen

#### **Finansielle anlægsaktiver**

##### **Deposita**

Deposita måles til amortiseret kostpris og udgøres af huslejedeposita mv.

##### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

##### **Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter.

##### **Gældsforpligtelser**

Øvrige gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Dette dokument er underskrevet af nedenstående parter, der med deres underskrift har bekræftet dokumentets indhold samt alle datoer i dokumentet.

This document is signed by the following parties with their signatures confirming the documents content and all dates in the document.

## Martin Uldall Schultz

---

Navnet returneret af dansk MitID var:

Martin Uldall Schultz

Direktør

ID: ee73e8c5-d511-42f8-be6a-24c64d67c8c0

Tidspunkt for underskrift: 06-06-2024 kl.: 09:53:04

Underskrevet med MitID



## Martin Uldall Schultz

---

Navnet returneret af dansk MitID var:

Martin Uldall Schultz

Dirigent

ID: ee73e8c5-d511-42f8-be6a-24c64d67c8c0

Tidspunkt for underskrift: 06-06-2024 kl.: 09:53:04

Underskrevet med MitID



## Michel Laursen

---

Navnet returneret af dansk MitID var:

Michel Vincent van Overdijk Laursen

Revisor

ID: a9c9bf59-6ba6-4414-9db0-256aa8112c78

CVR-match med dansk MitID

Tidspunkt for underskrift: 06-06-2024 kl.: 11:45:59

Underskrevet med MitID



This document has esignatur Agreement-ID: cb9776yThr251842229

This document is signed with esignatur. Embedded in the document is the original agreement document and a signed data object for each signatory. The signed data object contains a mathematical hash value calculated from the original agreement document, which secures that the signatures is related to precisely this document only. Prove for the originality and validity of signatures can always be lifted as legal evidence.

The document is locked for changes and all cryptographic signature certificates are embedded in this PDF. The signatures therefore comply with all public recommendations and laws for digital signatures. With esignatur's solution, it is ensured that all European laws are respected in relation to sensitive information and valid digital signatures. If you would like more information about digital documents signed with esignatur, please visit our website at [www.esignatur.dk](http://www.esignatur.dk).